

会議所ニュース

ホームページアドレス <http://www.beppu-cci.or.jp/>

感動を、シェアしたい。



べっぷわくわく商品券

お客様が使用できる期限と
取扱店が換金できる期限が
違いますので、お間違いなく。



お客様が使用できる期限

平成27年12月31日まで

取扱店が換金できる期限

平成28年1月22日まで

○会議所事業報告

- 小規模企業共済・セーフティ共済制度活用セミナー・・・2
- 「想い」が伝わるチラシ作成講座・・・3
- 理財・サービス業部会視察研修・・・4
- 議員研修会開催・・・4

○中小企業相談所からのお知らせ

- 小規模企業共済の制度改正・・・3
- マル経資金（低金利融資）・・・5
- 無料相談会・・・5

○観光・事業部からのお知らせ

- 検定試験のお知らせ・・・5
- 労働保険事務委託・・・8

○総務部からのお知らせ

- べっぷわくわく商品券お知らせ・・・1

○ジョブカフェおおいたからのお知らせ

- 出張相談会・・・5

○別府商工会議所は会員事業所を応援します
別府タイヤ館・・・6

洋食屋ヴェスタ・・・・・・・・・・6

㈱小菊・・・・・・・・・・6

㈱別府補器サービス・・・・・・・・6

吉村モータース・・・・・・・・・・7

有限会社かぼす本家・・・・・・・・7

○大分県産業創造機構より

おおいたものづくり王国総合展講演会・・・7

○社会福祉法人太陽の家より

障がい者就労施設への発注について・・・8

○業界NO.1 防犯カメラ・・・・・・・・8

別府商工会議所

〒874-8588

大分県別府市中央町7-8

TEL:0977-25-3311 FAX:0977-26-2232

URL:<http://www.beppu-cci.or.jp/>

E-Mail:webmaster@beppu-cci.or.jp

国の共済制度活用セミナー

「小規模企業共済・セーフティ共済制度活用セミナー」が10月22日、当所3階会議室で開催され17人が参加した。セミナー終了後には個別相談を行い、6人が参加した。



セミナーの様子

本セミナーは、2部構成で行った。セミナーには、講師として中小企業基盤整備機構九州本部の共済普及推進員で大分地区担当の森永幸治氏より両制度の概要と共済金の受給方法などについて説明があった。セミナー



講師 森永幸治氏

終了後、同機構の共済普及専門員の猿渡圭輔氏と事前予約の方を対象に積立金額や受給方法、税額面などについて個別相談会を行った。参加者からは、「長年加入をしており共済金の請求を予定していた。今回のセミナーに参加し、疑問点が解決した」など好評であった。担当者は、「小規模企業共済は、掛け金は全額が所得控除の対象になり節税面でも大変有利な制度です。引退後の生活資金の確保にもつながりますので、是非早めの加入をご検討下さい」と話していた。

制度について、詳しい内容のお問合せや加入申込みは、別府商工会議所相談所（25-3311）までお願いします。

小規模企業共済 概要説明

小規模企業共済制度は、個人事業主（共同経営者含む）または会社等の役員の方が事業をやめられたり退職されたりした場合に備えて、あらかじめ資金を準備しておく国がつくった共済制度で、いわば「小規模企業の経営者のための退職金制度」といえます。

この制度の特徴は、①掛金は全額所得控除。毎年、掛金が所得控除となるため節税効果があります。②事業をやめられたりする際に受取る共済金も、退職所得扱い又は公的年金等の雑所得扱いとなるため、節税効果があります。

加入できる方は、常時使用する従業員数が20人以下の製造業、建設業等（宿泊業・娯楽業を除く商業・サービス業は5人以下）の個人事業主及び会社等の役員、個人事業主に属する共同経営者（個人事業主1人につき2人まで）です。掛金月額は、1千円～7万円の範囲内（500円単位）で自由に選べます。

経営セーフティ共済 概要説明

経営セーフティ共済は、取引先の突然の倒産が原因で、経営悪化の危機に直面してしまったときに資金を借入れることができる制度です。

無担保・無保証人で、積み立てた掛金の10倍の範囲内（最高8,000万円）で被害額相当の共済金が借入れ可能です。

マイナンバー制度施行に伴う共済金の請求について

平成27年12月14日以降、小規模企業共済金制度の共済金を請求する場合は、これまでの必要書類に加え、個人番号カードの写し（個人番号が記載された面）と本人確認書類などを専用封筒に入れ提出することとなりますのでご注意ください。

加盟施設

- べっふ地獄めぐり TEL:0977-66-1577(代)
- 大分マリンパレス水族館「うみたまご」 TEL:097-534-1010
- 高崎山自然動物園 TEL:097-532-5010
- 別府ロープウェイ TEL:0977-22-2278
- 別府ラクテンチ TEL:0977-22-1301
- 杉乃井ホテル TEL:0977-24-1141
- 九州自然動物公園アフリカンサファリ TEL:0977-48-2331
- ハーモニーランド TEL:0977-73-1111
- 大分香りの博物館 TEL:0977-27-7272
- 城島高原パーク TEL:0977-22-1165

(順不同)

観光施設連絡協議会 会長 千壽 健夫

〒874-0045 大分県別府市鉄輪559-1番地 TEL 0977-66-7931 FAX 0977-27-6657



ぞくぞくと施設がリニューアルして、ますます楽しかった別府。子どもたちはもちろんのこと、お父さんやお母さんにもきっと素敵な旅の思い出となることでしょう。

小規模企業共済制度の改正について

「中小企業における経営の承継の円滑化に関する法律等の一部を改正する法律」が成立し、平成27年8月に公布されました。この改正により小規模企業共済制度の共済事由などが次のとおり改正されます。改正法施行日については、現在のところ未定です。

【共済事由の見直し】

(1) 個人事業主の契約者が「配偶者または子に事業の全部を譲渡した場合」を「淳共済事由」から「A共済事由」に2段階見直し。

(2) 共同経営者の契約者が、「個人事業主の配偶者又は子への事業の全部譲渡に伴い、配偶者又は子へ事業（共同経営者の地位）の全部を譲渡した場合」を「準共済事由」から「A共済事由」に2段階見直し。

(3) 会社等の役員の契約者が「会社等の役員の退任（疾病・負傷・死亡・解散を除く）」のうち、会社等の役員の退任日に

おいて65歳以上の場合を「準共済事由」から「B共済事由」に1段階見直し。

(1) (3)については、共済事由発生日（譲渡日または退任日）が改正法施行日以降の場合に対象となります。

【分割共済金の支給回数の変更（年4回から年6回）】

共済金を分割してお受け取りいただく場合（分割共済金の支給回数）が、現在の年4回（2月、5月、8月、11月）から年6回（奇数月）となります。

支給回数の変更については、**施行日以降に共済金をご請求いただいた契約者から年6回のお受け取りとなります。**現在、年4回の分割共済金を受け取られている契約者は、年6回のお受け取りに変更することはできません。また施行日が決まり次第お知らせいたします。

消費税転嫁対策セミナー 第2弾

お客様の記憶に残るチラシで販促実践「想い」が伝わるチラシ作成講座を開催！

10月6日に本所主催で『「想い」が伝わるチラシ作成講座』を本所会議室で開催し、24名が受講した。同セミナーは、日本商工会議所から委託を受けた「消費税転嫁対策窓口相談等事業」の一環としておこなわれたもので、今年度は2回目となる。

講師には、大谷更生総合研究所代表 大谷 更生氏をお招きし、お客様の記憶に残るチラシ作成についての講演を行った。



講師 大谷更生氏

大谷氏は、「チラシとは、あなたの商品・サービスを『知るきっかけ』『思い出すきっかけ』です。チラシの作成には重要なポイントがあります。そのポイントは、①『呼びかけ』チラシを讀んでほしい相手の特徴を書く。②『自己紹介』自分を売る。ポイントは人柄が

伝わるように。③『お役立ち情報』ひとつに絞る。あなたの商品・サービスは、お客さまのどんな悩みを解決できるか。④『お知らせ』お客さまに「はじめの一步」を踏み出すきっかけを提供する。チラシを讀んだお客さまにどんな行動をしてほしいか。⑤『連絡先』あなたにとって望ましい連絡方法を書く。お客さまからどんな手段で連絡してもらいたいのか。以上の5つ



セミナーの様子

です。また、想いが伝わるチラシの作成で大切なことは、『ひとつに絞る・ひとつに絞る』ことです。」と語った。

参加者からは、「今後はお客さまの立場になって、チラシを作成したい」「今までにない新しい視点でチラシを見ることが出来た」との意見が寄せられた。



事業主さん

安全・有利・手軽な
国の退職金制度を活用しませんか。



中退共 小企業退職金共済制度

詳しくはホームページをご覧ください。

中退共 検索

国の制度だから安心
掛金の一部を国が助成します。

掛金は全額非課税
手数料もかかりません。

社外積立で管理も簡単
退職金試算額などをお知らせします。

(独)勤労者退職金共済機構 中小企業退職金共済事業本部 TEL(03)6907-1234 FAX(03)5955-8211

理財・サービスマネジメント部会

一部会一事業「視察研修」を実施！

本所理財・サービスマネジメント部会主催による「視察研修」が10月13日から15日まで島根県隠岐郡海士町にて行われた。

同視察研修は、財政破綻や過疎化の危機から脱出するための大胆な行政改革や産業創出への取り組みを入れ、財政再建団体へ転落するかもしれない状況から見事に立ち直った海士町を視察し、今後の「まちづくり」「地域活性化」に活用するために実施した。

参加者は、同部会の神保吉之助部長をはじめとする5名。

別府を出発し、フェリーに乗るための島根県松江市の港までバスで片道約7時間。そして、フェリーで目的地の海士町まで約2時間。片道約9時間の旅である。

海士町は、隠岐諸島にある島(中ノ島)のひとつで、コンビニエンスストアがひとつもない場所で、人口は約2,400人。研修では、海士町の紹介や取り

組みについて学んだ。



行政改革に行政と住民が丸くなって取り組み、島に息づく地域資源と島外の人材の意見を掛け合わせて新商品・新産業・新規雇用の創出を図っている。

研修後は、島内のC.A.S凍結センターなどの工場等を視察した。



海士町には、「ないものはない」と書かれたポスターがいろいろな場所に貼られている。

この言葉には、「地域の人どうしの繋がりを大切に、無駄なものを求めず、シンプルでも満ち足りた暮らしを営むことが真の幸せではないか。何が本当の豊かさなのか。日本人の価値観が大きく変わつつある今、素直に「ないものはない」と言える幸せが海士町にはあるということの意味している。



議員研修会を実施

10月6日(火)市内観海寺にある両築別邸にて、就任歴の浅い議員を中心とした研修会並びに意見交換会(座長・竹内孝夫総務副委員長)が実施され約20名が出席した。

会議所の歴史や地域において担うべき役割 現在行われている事業等を再確認することにより、今後、より有益な事業展開に繋げていくことが目的。



進行役の竹内座長

意見交換会では、免税対応を含むインバウンド対策や、業界における人材確保の問題、女性登用の積極的推進、市の進める総合戦略への対応、行政や他団体との更なる協力体制の構築など、多岐

にわたる問題点等が提起され、熱心な意見交換が交わされた。竹内座長は、今後も同様の研修会を継続しよりよい会議所運営に繋げていきたいとしている。



研修会の様子



毎月開催中!!

相談所の『無料相談会』

相談所では、事業主が抱える経営に関する様々な問題を解決するための良きパートナーとなるため、税務及び法律上の諸問題に対して、税理士や弁護士などの専門家がアドバイスをを行う「無料相談会」を毎月開催している。現在実施している相談会は次のとおり。

予約申込み・問合せは相談所(25・3311)まで

〔金融・経営相談〕

日時・12月9日(水)
午前10時～午後4時

場所・市役所1階
レセプションホール

〔国際化相談〕

日時・12月9日(水)
午後1時～4時

場所・市役所1階
レセプションホール

〔法律相談〕

日時・12月9日(水)
午後2時～午後4時(1組30分)

場所・別府商工会議所

完全予約制(緊急の場合は、別途対応)

〔税務相談〕

日時・随時(完全予約制)

場所・本所提携税理士事務所

方式・個別相談(秘密厳守)

外国人創業相談

日時・随時(完全予約制)

場所・本所提携行政書士事務所

方式・個別相談(秘密厳守)

〔珠算能力検定〕

試験日・2月14日(日)

試験会場・別府商業高校

受付期間・12月7日(月)～1月14日(木)

受験料・840円

申込方法・①窓口②郵送③インターネットによる方法があります。詳しくは当所事業部251-3311にお問合せください。

検定試験のお知らせ

〔珠算能力検定〕

試験日・2月14日(日)

試験会場・別府商業高校

受付期間・12月7日(月)～1月14日(木)

受験料・840円

申込方法・①窓口②郵送③インターネットによる方法があります。詳しくは当所事業部251-3311にお問合せください。

ジョブカフェおおいた別府サテライト 市役所にて出張相談会を開催 参加費は無料

別府サテライトでは、就職相談や企業情報、就職支援情報の提供を行うため、毎月第2水曜日に市役所にて、出張相談会を行っています。参加費は無料。12月の開催は次のとおり。

日時・12月9日(水)
午前10時～午後4時
(正午～午後1時を除く)

場所・市役所1階
レセプションホール

対象者・おおむね40歳未満の求職者(学生含む)とその家族。 ※予約がなくてもご相談いただけますが、予約された方を優先致します。

問合せ
別府商工会議所
ジョブカフェおおいた
(0977・27・5988)



中小・小規模企業を 全力をあげて応援します

みらいしんきんは地域経済の活性化に向けた取り組みを積極的に推進しています



MIRAI
みらい信用金庫

URL <http://www.oitamirai.co.jp/>

みらいしんきん 検索

会員サービス事業の一環として、新しく入会していただいた事業所や既存の会員事業所向けに事業所紹介記事を広告掲載しています。

無料で掲載できますので、ビジネスチャンス拡大に是非ご利用ください。

掲載は、お申込み順で、校正は当所にご一任願います。また、原則1事業所年1回の掲載に限らせていただきます。

詳細については、総務部（0977-25-3311）まで。

別府商工会議所は 会員事業所を 応援します!

別府タイヤ館

代 表：江見 真治
住 所：別府市中島町23-22
T E L：0977-21-6311
営業時間：8：30～18：30
定 休 日：日曜日（ご相談に応じます）
駐 車 場：5台



当店はタイヤの専門店です。各種タイヤの販売や、パンクの修理作業などを行っております。「タイヤのことはちょっと…」という方から、性能やデザインにこだわりを持つ方まで、どのようなお客様にもご満足いただけるよう、プロの知識と技術で真心込めたサービスを心がけております。お車の安全で快適な走行のためには、月に一度のタイヤ点検がおススメです。タイヤの長持ちにもつながりますよ。タイヤの点検は無料ですので、ぜひ一度、お気軽にご来店ください。カメラがご趣味の方、カメラ好きの店主と話に花を咲かせてみませんか？雑談にだけでも大歓迎です。皆様のご来店、心よりお待ちしております。

洋食屋ヴェスタ

住 所：別府市南荘園21組
T E L：0977-21-0547
営業時間：11：00～13：30
 17：30～20：00
定 休 日：日・月曜日
座 席 数：12
駐 車 場：4台



「ヴェスタ」は仏語で「かまどの神様」との意味。900円のランチ以外にも、人気が高いのが夜のコース。特にお勧めは2000円のオードブル付、スープに魚、肉料理、デザート、コーヒー付きで大好評。おいしいものをリーズナブルな価格で提供したいとのシェフの心意気が感じられます。2500円、3500円のコースは前日までの要予約。席数12のアットホームなお店ですので、事前の予約をお勧めします。勿論、べっぴんワクワク商品券も使用できます。この機会に是非、一度、ご来店ください。



(株)小菊

代 表：島添 聡
住 所：別府市中島町12-25
T E L：0977-24-6306
営業時間：昼11：00～14：00
 夜18：00～22：00
定 休 日：水曜日
駐 車 場：12台

今年の10月17日に、新築移転オープンしました！玄関から畳を敷き、大広間の純和風テーブル席は、50名収容可能。間仕切りで、30名と20名の中座敷としても利用できます。個室は6人掛けが2部屋。料理はすべて手作りで、食材にこだわり魚は地元産。人気のふぐ会席7,560円～（税込）、昼の定食は2,000円～（税込）、夜は3,780円～（税込）。お店が新しくなり、気持ちよく食事ができる様、雰囲気大切に営業しています。混み合う場合もありますので、早めのご予約をお勧め致します。皆様のお越しをお待ちしております。



(株)別府補器サービス

代 表：野田 幸介
住 所：別府市石垣東8-1-36
T E L：0977-85-7733
営業時間：8：30～18：00
HPアドレス：beppu-hoki@aroma.ocn.ne.jp

当社は、自動車から特殊機器の整備や各種部品販売を行っている会社です。

軽自動車から大型トラック・バス・建設機器・船舶などの特殊機材まで何でも修理、点検いたします。

【修理・販売品】

スタータ・オルタネータ・カーエアコン・冷凍機・各種噴射ポンプ・空圧油圧機器・各種バッテリーなど



☆観光バス対応可能なテスター完備。

☆スタータ、オイルネータ等各種リビルト品を常時300台保有。

個人のお客様も大歓迎ですので、お気軽にご連絡下さい。

吉村モータース

代 表：吉村 正敏

住 所：南のヶ浜町2-24

T E L：0977-23-1566



自動車整備業として昭和十一年、駅前本町で父が創業し、来年で八十周年を迎えます。真面目で頑固な父を見て育ち、同じ道を進んだことで、先代から受け継いだ「丁寧で誠実な仕事をモットーに93歳になる母と二人三脚で頑張っています。最近、近所で外国人観光客をよく見かけるようになり、道案内なども積極的におこない、微力ながらも観光別府のお役に立ちたいと思っています。



有限会社かぼす本家

代 表：星野 賢一

住 所：別府市大字南立石697番地

T E L：0977-23-1727

営業時間：8：30～17：30

定休日：日・祝日（土曜日は不定）

駐 車 場：有

HPアドレス：<http://www.kabosu.co.jp/>

自然に囲まれた中で、わたしたちは安心・安全な食品を皆様にご提供するために企業活動を展開しております。特に「かぼす」は、自社農園での育成（育てる）から出荷（お届けする）までを行い、大分から旬の味と香りを全国にお届けしています。

創業20年に向けて人材育成（技術の熟練、社内の調和等）を最重点課題に置き、従業員だけでなく、従業員家族や地域の方々にも喜ばれる企業へと日々努力しています。創業以来のわが社の合言葉は「一人ひとりが地域でナンバー1！」自分の得意分野をしっかりと伸ばし、それが企業の成長につながり、またそれを地域に還元・貢献できるものと考えています。



第4回おおいたものづくり王国総合展 講演会のご案内

～ ガリガリ君の開発者鈴木政次氏 ～

平成27年12月10日、11日に開催する「第4回おおいたものづくり王国総合展」において、「ガリガリ君誕生秘話－商品開発の極意－」と題した講演会を開催します。

アイスクャンディーの定番商品「ガリガリ君」の商品開発にまつわる面白い話を聞くことができます。多くの方々の参加をお待ちしています。

日 時 平成27年12月10日（木）13:30～15:00

場 所 別府ビーコンプラザ フィルハーモニアホール

事前申込された方（先着300名）と来場された方（先着1,000名）にプレゼントがあります。



詳細はホームページ

<http://monodukuri.oita.jp/lecture/>

又は下記へお問い合わせください。

障がい者就労施設への発注について

官公庁においては、「国等による障害者就労施設等からの物品等の調達」の推進等に関する法律（障害者優先調達推進法）が平成25年4月1日から施行され、障がい者就労施設への受注機会の増大をはかるため、国や地方公共団体などの公的機関が、物品やサービスを障がい者施設に対し優先的に発注することを進めることとしており、大分県でも名刺印刷や除草作業等を県内の障がい者施設に発注するなど、全庁的に取り組んでいるところだ。

民間企業の皆様におかれましても、例えば組立、梱包等の軽作業の一部でも障がい者就労施設に発注していただければ、施設で働く障がい者の工賃の増につながり、その社会的意義は大変大きいものがあります。

また、受注窓口として、皆様からの発注内容と受注可能な障がい者就労施設とのマッチングを行う「共同受注事務局」を、社会福祉法人太陽の家に設置しています。障がい者就労施設への発注をお考えの際は、まずは下記共同受注事務局

共同受注事務局

社会福祉法人 太陽の家

所在地：大分県別府市内電1393の2

電話：0977-66-0277

FAX：0977-67-0453

HP：「みちよくれおおいた」で検索

【問合せ先】

大分県商工労働企画課総務班 電話：097-506-3213

大分県障害福祉課自立支援班 電話：097-506-2729



みちよくれおおいたトップページ

にお問い合わせください。また、県内の障がい者就労施設における販売製品や提供できる作業などを一覧表に取りまとめていますので、大分県ホームページ（「大分県障がい者施設」で検索、又は<http://www.pref.oita.jp/site/syougai/jusansenin.html>）をご覧ください。

労働保険事務組合の紹介と事務委託のメリット

労働保険事務組合とは…

- ・事業主が行うべき労働保険（雇用・労災）の事務処理や労働保険料の計算を事業主の方に代わって行う団体。

労働保険事務組合に事務委託をするメリット…

- ・労働保険料等の申告・納付等の労働保険事務を事業主に代わって処理しますので、事務の手間が省けます。
- ・労災保険に加入することができない事業主や家族従事者なども、労災保険（特別加入）に加入することができます。
- ・労働保険料の額に関わらず、3回に分割して納付できます。（事務組合に委託していない場合は、一定額を超えないと分割納付ができません。）
- ・労働保険事務組合を会員とする（一社）全国労働保険事務組合連合会の行う事業に参加することができます。

労働保険の事務委託をお考えの事業主はご相談下さい。

法定調書 源泉徴収義務者の方へのお知らせ

本人へ交付する源泉徴収票や支払通知書等への個人番号（マイナンバー）の記載は必要ありません。
※税務署へ提出するものは記載が必要です。

個人番号（マイナンバー）の記載が不要となる税務関係書類

- ・給与所得の源泉徴収票
- ・退職所得の源泉徴収票
- ・公的年金棟の源泉徴収票
- ・配当等をみなす金額に関する支払通知書
- ・オープン型証券投資信託収益の分配の支払通知書
- ・上場株式配当等の支払いに関する通知書
- ・特定口座年間取引報告書

など 他2項目あり

詳しくは、**国税庁**のHPをご覧ください。

防犯のプロがご提案、サポートいたします!!

防犯カメラ
販売数県下最大!!

防犯カメラ 200 種類以上、録画機 30 種類以上!!



あなたと笑顔のAIDAをつなぐ

AIDALINK 株式会社



業界 No.1 の価格に挑戦!

アナログシステムでハイビジョンの解像度を実現
AHD 防水暗視バリフォーカルカメラ

メーカー希望小売価格
80,000円が



人気 No.1

24,800円



0120-411-114